

HP Photosmart 8700 series

Setup Guide / Guía de configuración

Guia de instalação / Guida di installazione



Q5745-90173



If you are connecting your printer to your computer with a USB cable, do not connect the cable until prompted during the software installation. USB cable is sold separately.

Si va a conectar la impresora al equipo mediante un cable USB, no conecte el cable hasta que se le solicite durante la instalación del software. El cable USB se vende por separado.

Se estiver conectando a impressora ao computador usando um cabo USB, conecte esse cabo somente ao ser solicitado a fazê-lo durante a instalação do software. O cabo USB é vendido separadamente.

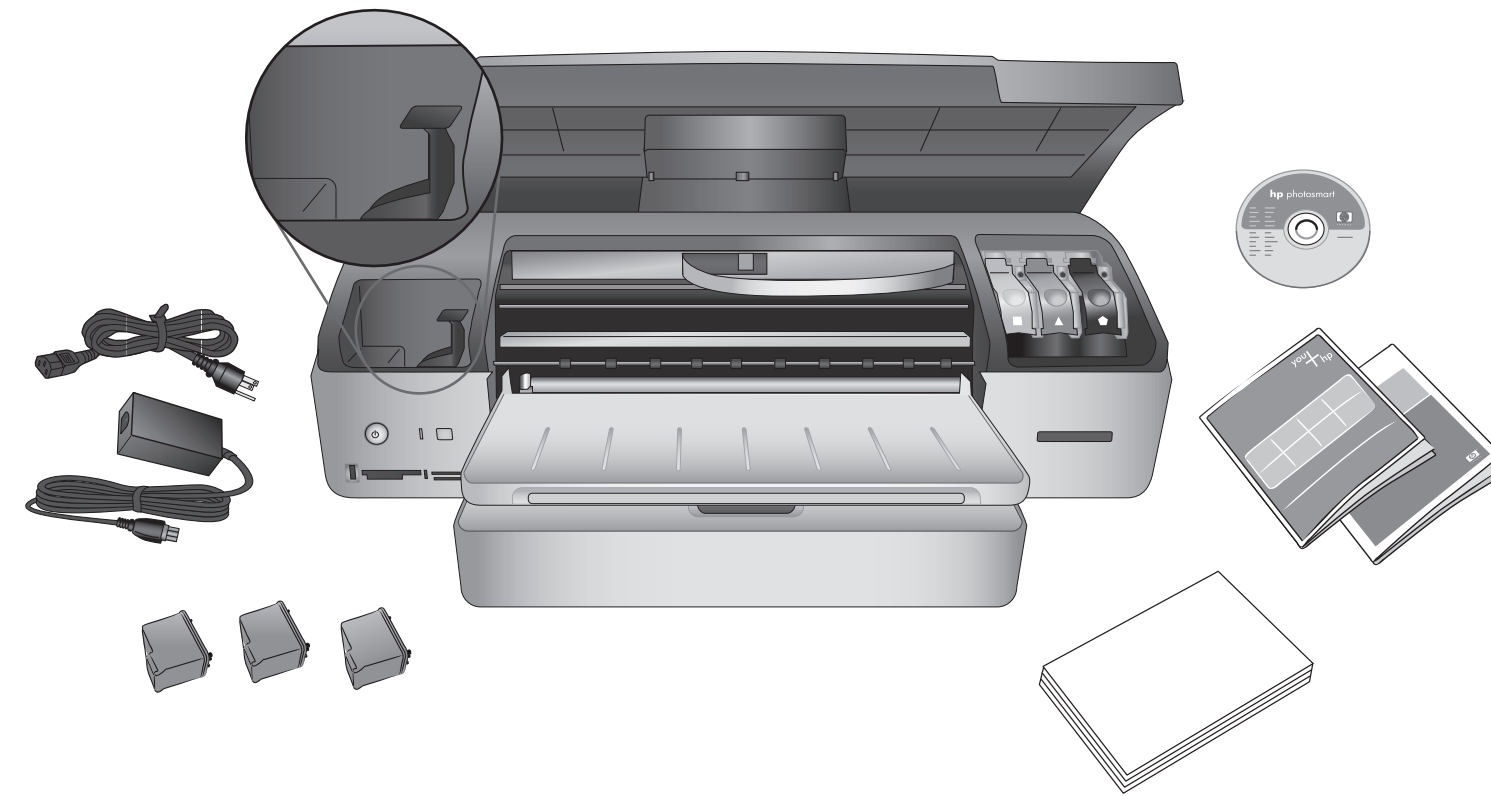
Se si collega la stampante al computer tramite un cavo USB, non collegare il cavo fino a quando non verrà richiesto durante l'installazione del software. Il cavo USB è venduto separatamente.

1 Unpack your printer

Desembale la impresora

Desembale a impressora

Disimballare la stampante



Remove all tape and cardboard packaging from inside and around the printer.

Retire la cinta y el embalaje de cartón del interior y alrededor de la impresora.

Remova toda a fita e a embalagem de papelão da parte interna e ao redor da impressora.

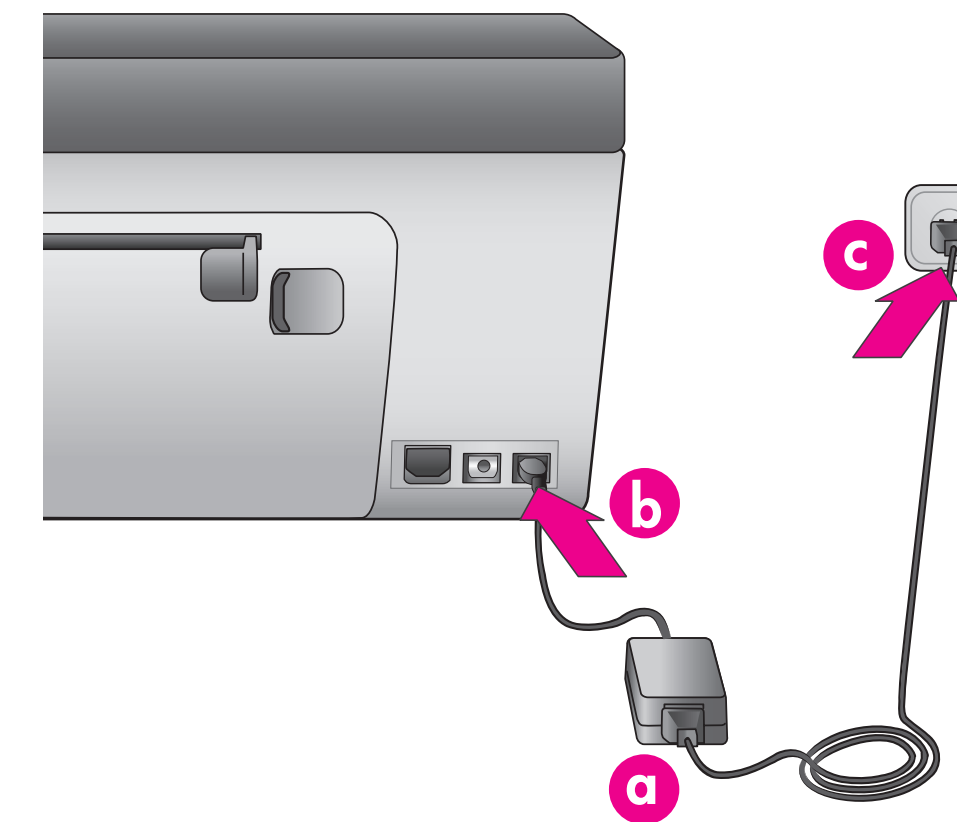
Togliere il nastro adesivo e il cartoncino all'esterno e all'interno della stampante.

2 Plug in the power cord

Enchufe el cable de alimentación

Conecte o fio de alimentação de energia

Collegare il cavo di alimentazione

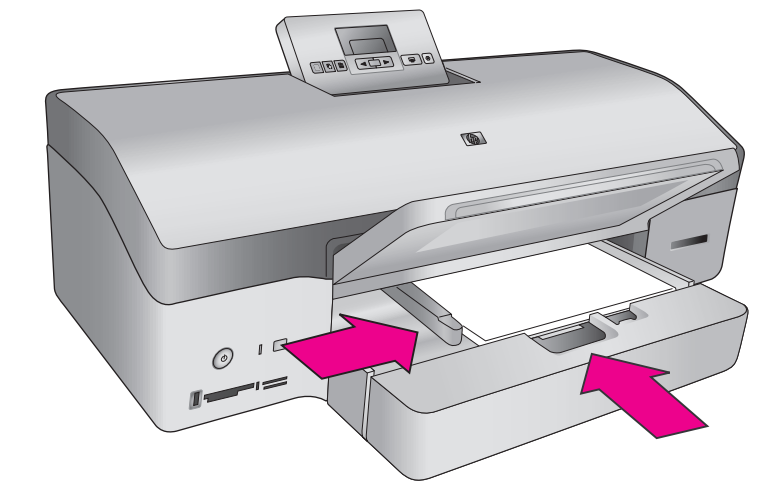


3 Load plain paper

Cargue papel normal

Carregue a impressora com papel comum

Caricare carta comune



Raise the top cover. Place approximately 50 sheets of plain paper in the Main tray to print an alignment page.

Levante la cubierta superior. Coloque aproximadamente 50 hojas de papel normal en la bandeja principal para imprimir una página de alineación.

Levante a tampa superior. Coloque cerca de 50 folhas de papel comum na bandeja Principal para imprimir uma página de alinhamento.

Sollevare il coperchio superiore. Inserire circa 50 fogli di carta comune nel vassoio principale per stampare una pagina di allineamento.

4 Select your language and country/region

Seleccione su idioma y país/región

Selecione o idioma e o país/região

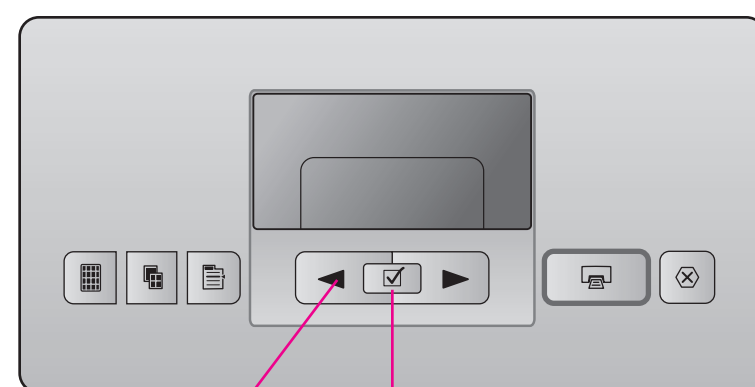
Selezionare la lingua e il paese/area geografica

1. Turn on the printer.
2. When **Select Language** appears on the printer screen, use **◀** or **▶** to highlight your language.
3. Press **✓** to select your language.
4. Use **◀** or **▶** to highlight **Yes** to confirm, then press **✓**. A confirmation screen appears.
5. When **Select Country/Region** appears on the printer screen, highlight your country/region, then press **✓**. A confirmation screen appears.

1. Encienda la impresora.
2. Cuando aparezca **Seleccionar idioma** en la pantalla de la impresora, utilice los botones de navegación **◀** o **▶** para resaltar el idioma.
3. Pulse **✓** para seleccionar el idioma.
4. Utilice **◀** o **▶** para resaltar **Si** y confirmar y, a continuación, pulse **✓**. Aparecerá una pantalla de confirmación.
5. Cuando **Seleccionar país/región** aparezca en la pantalla de la impresora, resalte su país/región y después pulse **✓**. Aparecerá una pantalla de confirmación.

1. Ligue a impressora.
2. Quando **Selecionar idioma** for exibido na tela da impressora, use as teclas **◀** ou **▶** para destacar o seu idioma.
3. Pressione **✓** para selecionar o idioma.
4. Use **◀** ou **▶** para destacar **Sim** para confirmar, e pressione **✓**. Uma tela de confirmação será exibida.
5. Quando **Selecionar país/região** aparecer na tela da impressora, destaque o país/região e, em seguida, pressione **✓**. Uma tela de confirmação será exibida.

1. Accendere la stampante.
2. Quando appare **Scegliere lingua** sullo schermo della stampante, utilizzare **◀** o **▶** per evidenziare la propria lingua.
3. Premere **✓** per selezionare la propria lingua.
4. Utilizzare **◀** o **▶** per evidenziare **Si** per confermare, quindi premere **✓**. Appare una schermata di conferma.
5. Quando appare **Seleziona paese/area geografica** sullo schermo della stampante, evidenziare il proprio paese/area geografica, quindi premere **✓**. Appare una schermata di conferma.



Navigation arrows
Flechas de navegación
Setas de navegação
Frecce di navigazione

Select Photos button
Botón Seleccionar fotos
Botão Selecionar fotos
Pulsante di selezione foto



5 Install the print cartridges

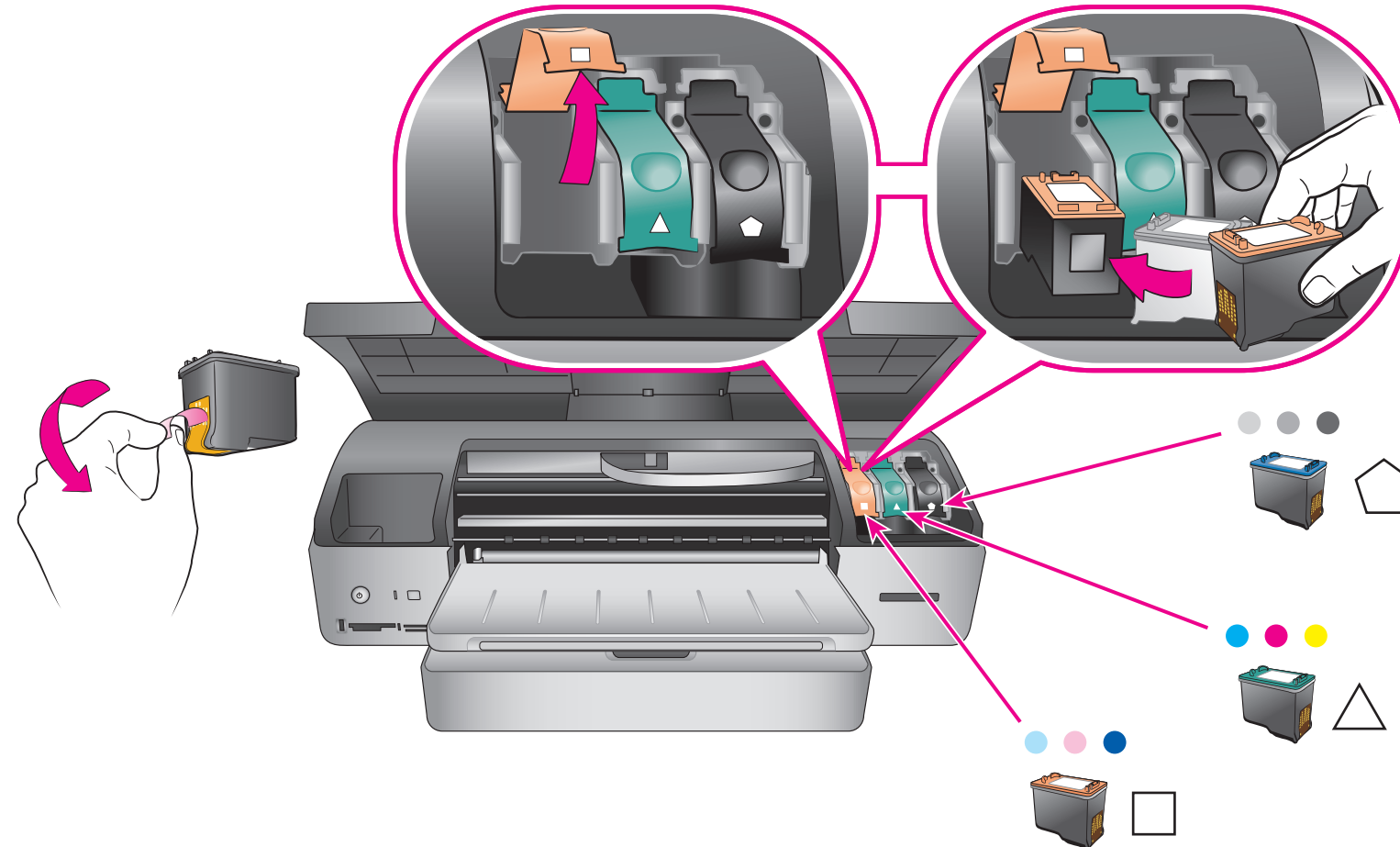
Instale los cartuchos de impresión
Instale os cartuchos de tinta
Installare le cartucce

Do not touch or remove the ink nozzles or the copper-colored contacts!

No toque ni retire los inyectores de tinta ni los contactos de color cobre

Não toque nem remova os injetores de tinta ou os contatos de cobre!

Non toccare o togliere gli ugelli dell'inchiostro oppure i contatti di rame!

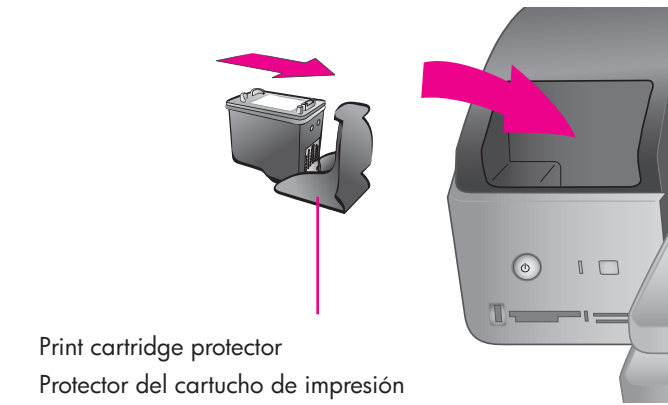


Store any optional print cartridges in the storage area when not in use.

Guarde los cartuchos de impresión opcionales en el área de almacenamiento cuando no los use.

Armazene os cartuchos de tinta opcionais na área de armazenagem quando não estiverem em uso.

Conservare le cartucce opzionali in un'area apposita quando non vengono utilizzate.



Print cartridge protector
Protector del cartucho de impresión
Protetor do cartucho de tinta
Custodia della cartuccia

6 Install the printer software (USB only)

Instale el software de la impresora (sólo USB)
Instale o software da impressora (somente USB)
Installare il software della stampante (solo USB)



Do not connect the USB cable until prompted.

No conecte el cable USB hasta que se le indique.

Não conecte o cabo USB até que seja solicitado.

Non collegare il cavo USB fino a quando non viene richiesto.

The **Minimum** installation includes device drivers and the software required by your printer. The **Typical** installation includes the HP Image Zone software for viewing, editing, managing, and sharing images.

Network installation: To install the printer on a network, see the Networking appendix in the User's Guide.

La instalación **mínima** incluye los controladores de dispositivos y el software que necesita la impresora. La instalación **típica** incluye el software HP Image Zone para visualizar, editar, administrar y compartir imágenes.

Instalación en red: Para instalar la impresora en una red, consulte el apéndice Conexión a red en la Guía del usuario.

A instalação **Mínima** inclui os drivers de dispositivo e o software necessários à impressora. A instalação **Típica** inclui o software HP Image Zone que permite exibir, editar, gerenciar e compartilhar imagens.

Instalação em rede: Para instalar a impressora em uma rede, consulte o apêndice Rede no Guia do Usuário.

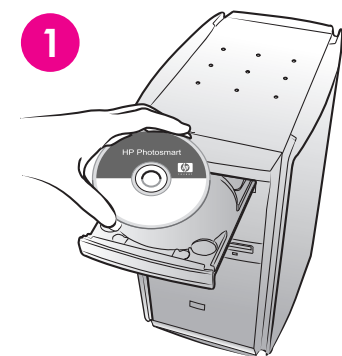
L'installazione **minima** comprende i driver di periferica e il software necessari alla stampante. L'installazione **típica** comprende il software HP Image Zone che consente di visualizzare, modificare, gestire e condividere immagini.

Collegamento in rete: per installare la stampante in una rete, vedere la relativa appendice nella Guida d'uso.

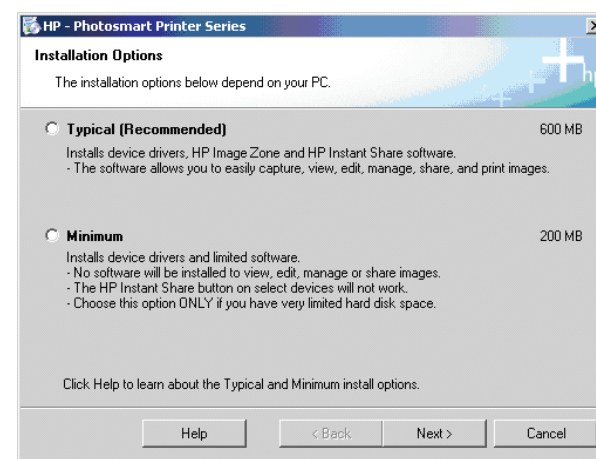
Windows (USB)



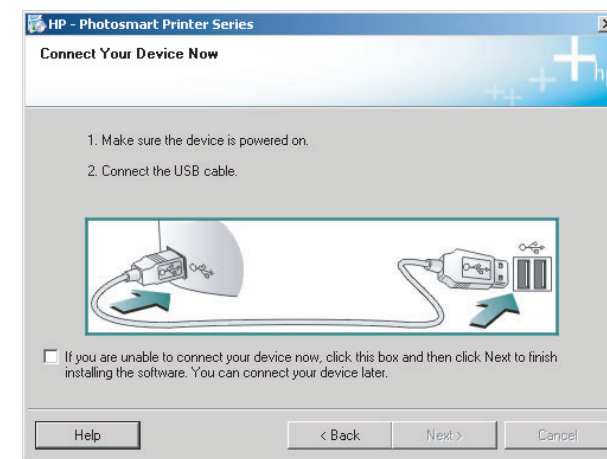
Windows® 98, Me, XP Home, XP Professional, 2000 Professional



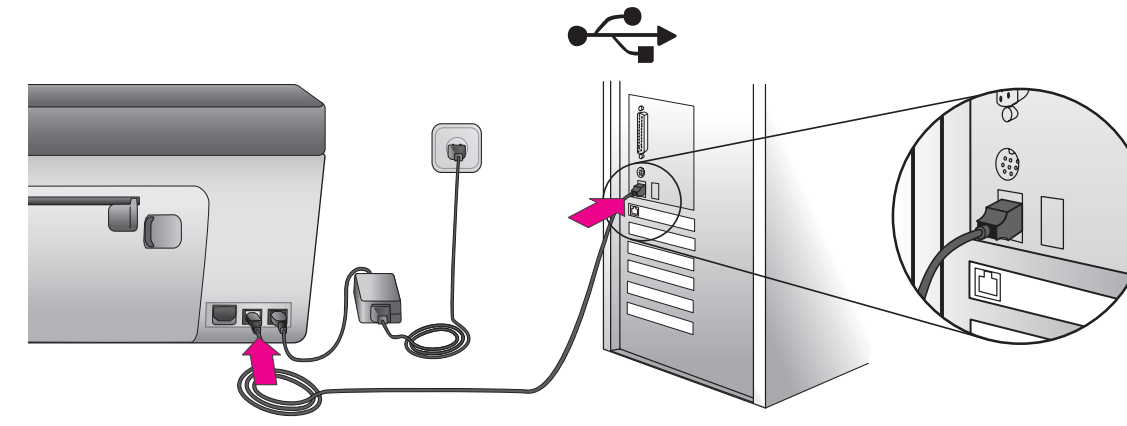
2



3



4



Macintosh (USB)



Macintosh® OS X v10.1.5-v10.3



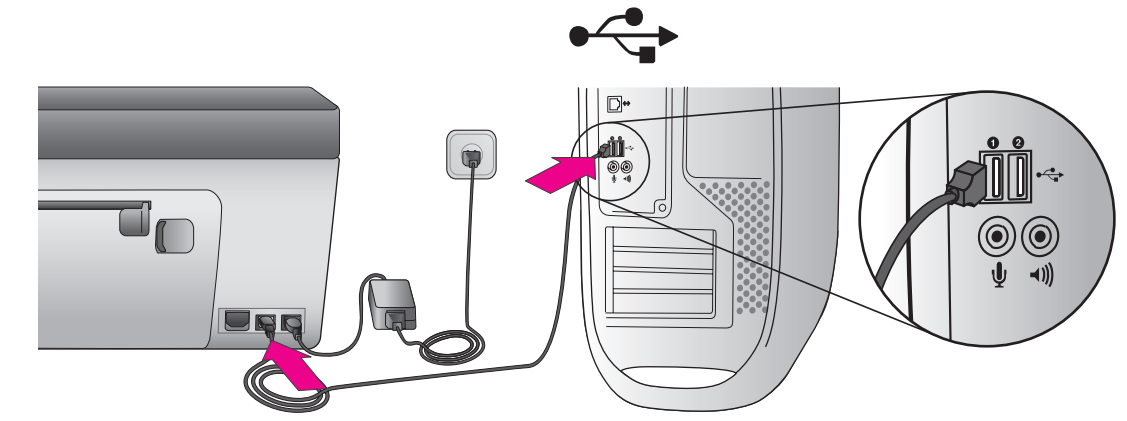
2



3



4



Need more information?

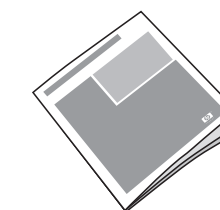
¿Necesita más información?

Precisa de mais informações?

Altre domande?



Onscreen Printer Help
Ayuda en pantalla de la impresora
Ajuda da impressora na Tela
Guida in linea della stampante



User's Guide
Guía del usuario
Guia do Usuário
Guida d'uso



www.hp.com/support



Printed in Germany 1/05 v1.0.1 • Printed on recycled paper
© 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Impreso en Alemania 1/05 v1.0.1 • Impreso en papel reciclado
© 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Impresso na Alemanha 1/05 v1.0.1 • Impresso em papel reciclado
© 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.

Stampato in Germania, 1/05 v1.0.1 • Stampato su carta riciclata
© 2005 Hewlett-Packard Development Company, L.P.